KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 740/79

af 10. april 1979

om salg til på forhånd fastsatte priser af visse former for udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 805/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for oksekød [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 425/77 [2], særlig artikel 7, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

Visse lagre af kød, der er udbenet i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EØF) nr. 2630/75 [3], bør udbydes til salg;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 79/75 [4], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2746/78 [5], er der åbnet en månedlig licitation over udbenet oksekød, som interventionsorganerne ligger inde med; der er kun givet tilslag for en del af de mængder kød, som er udbudt i licitation;

følgelig bør en ny mængde af udbenet kød udbydes til salg til på forhånd fastsatte priser i overensstemmelse med artikel 2 til 5 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 216/69 [6], samtidig med at der fastsættes visse undtagelsesbestemmelser som viser sig nødvendige, navnlig vedrørende betalingen af varerne;

der kan opstå tilfælde af force majeure under udlagringen; det bør derfor være muligt for interventionsorganerne at træffe de nødvendige foranstaltninger i sådanne tilfælde;

ved Rådets forordning (EØF) nr. 1055/77 [7] fastsættes det, at der for de produkter, som et interventionsorgan ligger inde med, og som er oplagret uden for den medlemsstats område, hvor interventionsorganet er hjemmehørende, kan fastsættes en salgspris, der er forskellig fra salgsprisen for produkter, som er oplagret inden for nævnte område; ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 1805/77 [8] fastsættes metoden til beregning af disse produkters salgspris; for at undgå enhver misforståelse bør det præciceres, at de ved nærværende forordning fastsatte priser ikke anvendes uden videre for disse produkter;

i Rådets forordning (EØF) nr. 652/79 af 29. marts 1979 [9] fastsattes koefficienten for omregning til ECU af beløbet udtrykt i regningsenheder (RE);

der bør foretages en ligelig fordeling af det pågældende kød, såfremt mængderne i de ansøgninger om køb, der indgives den første dag, overstiger de disponible mængder;

Forvaltningskomiteen for oksekød har ikke afgivet udtalelse inden for den at formanden fastsatte frist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. I perioden 18. april til 4. maj 1979 sælger det danske og irske interventionsorgan hver indtil 2 000 t og det britiske interventionsorgan indtil 1 000 t kød, der er udbenet i overensstemmelse med forordning (EØF) nr. 2630/75.

2. De i stk. 1 omhandlede interventionsorganer sælger først det kød, der har været oplagret længst.

De må i intet tilfælde sælge kød, de har overtaget efter den 31. juli 1978.

3. Kødets kvalitet og pris er anført i bilag I.

4. Salgene foretages i overensstemmelse med artikel 2 til 5 i forordning (EØF) nr. 216/69 samt bestemmelserne i nærværende forordning.

5. Oplysninger om mængder samt om de steder, hvor de oplagrede varer befinder sig, kan indhentes på de i bilag II anførte adresser.

Artikel 2

Som undtagelse fra artikel 5, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 216/69 foretages betalingen efterhånden som pro-

(1) EFT nr. L 148 af 28. 6. 1968, s. 24.
(2) EFT nr. L 61 af 5. 3. 1977, s. 1.
(3) EFT nr. L 268 af 17. 10. 1975, s. 16.
(4) EFT nr. L 10 af 15. 1. 1975, s. 9.
(5) EFT nr. L 330 af 25. 11. 1978, s. 23.
(6) EFT nr. L 28 af 5. 2. 1969, s. 10.
(7) EFT nr. L 128 af 24. 5. 1977, s. 1.
(8) EFT nr. L 198 af 5. 8. 1977, s. 19.
(9) EFT nr. L 84 af 4. 4. 1979, s. 1.

dukterne forlader lageret i forhold til de mængder der udtages og senest dagen før hver udtagning.

Artikel 3

Såfremt de mængder, der er til rådighed hos et interventionsorgan, er mindre end de mængder, for hvilke der den første dag i den i artikel 1, stk. 1, nævnte periode er indgivet ansøgninger om køb, anses disse ansøgninger som indgivet på samme tidspunkt.

Artikel 4

Når køberen på grund af force majeure ikke kan overholde fristen for overtagelse, fastsætter interventionsorganet de foranstaltninger, det finder nødvendige som følge af den påberåbte omstændighed.

Artikel 5

Denne forordning træder i kraft den 18. april 1979.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. april 1979.

På Kommissionens vegne

Finn GUNDELACH

Næstformand

ANNEXE I — ANHANG I — ALLEGATO I — BIJLAGE I — ANNEX I — BILAG I

Prix de vente exprimés en Écus par tonne (1) — Verkaufspreise, ausgedrückt in ECU/Tonne (1) — Prezzi di vendita espressi in ECU per tonnellata (1) — Verkoopprijzen uitgedrukt in Ecu per ton (1) — Selling prices, expressed in ECU per tonne (1) — Salgspriser udtrykt i ECU/ton (1)

DANMARK	*Ungtyre 1. kvalitet*	*Tyre prima*	*Stude og kvier 1. kvalitet*
Mørbrad	7 616	6 746	6 746
Fileter	4 703	3 566	3 506
Kød af bagfjerdinger (med undtagelse af fileter og mørbrad)	2 944	2 726	2 503
Udbenede forfjerdinger	2 218	2 158	2 128
Slag og bryst	1 680	1 608	1 402

IRELAND	*Steers 1, 2 and Heifers 2*
Fillets	8 330
Striploins	4 848
Insides	3 452
Outsides	3 391
Knuckles	3 264
Rumps	3 578
Cube rolls	4 848
Forequarters (excluding cube rolls)	2 188
Plates and flanks	1 632
Briskets	1 910
Shins and shanks	2 043

UNITED KINGDOM	*Steers and Heifers*
Fillets	8 765
Striploins	4 715
Topsides	3 651
Silversides	3 439
Thick flanks	3 198
Rumps	3 657
Clod and sticking	1 832
Forerib	2 817
Pony	2 128
Shins and shanks	1 934
Thin flanks	1 263
Flanks (plate)	1 263
Briskets	1 639

(1) Au cas où les produits sont stockés en dehors de l'État membre dont relève l'organisme d'intervention détenteur, ces prix sont ajustés conformément aux dispositions du règlement (CEE) n° 1805/77.

(1) Falls die Lagerung der Erzeugnisse außerhalb des für die betreffende Interventionsstelle zuständigen Mitgliedstaats erfolgt, werden diese Preise gemäß den Vorschriften der Verordnung (EWG) Nr. 1805/77 angepaßt.

(1) Qualora i prodotti siano immagazzinati fuori dello Stato membro da cui dipende l'organismo detentore, detti prezzi vengono ritoccati in conformità del disposto del regolamento (CEE) n. 1805/77.

(1) In geval dat de produkten zijn opgeslagen buiten de Lid-Staat waaronder het interventiebureau dat deze produkten onder zich heeft ressorteert, worden deze prijzen aangepast overeenkomstig de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 1805/77.

(1) In the case of products stored outside the Member State where the intervention agency responsible for them is situated, these prices shall be adjusted in accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 1805/77.

(1) I tilfælde hvor varer er oplagrede uden for den medlemsstat, hvor interventionsorganet er hjemmehørende, tilpasses disse priser i overensstemmelse med bestemmelserne i forordning (EØF) nr. 1805/77.

ANNEXE II — ANHANG II — ALLEGATO II — BIJLAGE II — ANNEX II — BILAG II

Adresses des organismes — Anschriften der Interventionsstellen — Indirizzi degli organismi d'intervento — Adressen van de interventiebureaus — Addresses of the intervention agencies — Interventionsorganernes adresser

DANMARK :

Direktoratet for markedsordningerne,
EF-Direktoratet,
Frederiksborggade 18,
1360 København K,
tlf. (01) 15 41 30, Telex 15 137 DK.

IRELAND :

Department of Agriculture, Agriculture House,
Kildare Street,
Dublin 2,
Tel. (01) 78 90 11, ext. 23 24, Telex 4280 and 5118.

UNITED KINGDOM :

Intervention Board for Agricultural Produce, Fountain House,
2 West Mall, Reading RG1 7QW, Berks.
Telex : 848 302.
Tel : 07 34 — 58 36 26.